



National Child Care Information Center

A service of the Child Care Bureau

NCCIC

243 Church Street NW, 2nd Floor
Vienna, Virginia 22180

Phone: (800) 616-2242 Fax: (800) 716-2242 TTY: (800) 516-2242

World Wide Web: <http://nccic.org>

CÓMO ESCOGER un CENTRO de CUIDADO INFANTIL y PROVEEDOR del CUIDADO INFANTIL FAMILIAR

Investigaciones han demostrado una fuerte relación entre la calidad del cuidado infantil y el impacto positivo que puede tener en el desarrollo de la niñez temprana. La siguiente lista incluye una muestra de organizaciones y recursos que proveen información para escoger un centro o hogares de cuidado infantil. También se incluye información sobre regulaciones estatales y acreditación nacional.

ORGANIZACIONES NACIONALES

Muchas organizaciones han desarrollado pautas y listas de verificación para la selección del cuidado infantil basadas en las investigaciones, observaciones y experiencias relacionadas con este ámbito.

■ **Child Care Aware**

1319 F Street NW, Suite 810

Washington, DC 20004-1106

800-424-2246

Página Web: <http://www.childcareaware.org/en/> (en inglés);

<http://www.childcareaware.org/sp/> (en español)

Child Care Aware es una iniciativa sin fines de lucro dedicada a ayudar a padres a encontrar la mejor información disponible sobre la ubicación de servicios de cuidado de niños de alta calidad y recursos relacionados en su comunidad. Child Care Aware conecta a padres con las agencias locales de recursos y referencias para el cuidado de niños (CCR&Rs) en todo el país. Estas agencias son importantes recursos de la comunidad que pueden proveer información y guía para padres acerca de elegir el cuidado infantil que cumpla con las regulaciones locales y requisitos. También pueden ayudar a encontrar a los padres el cuidado infantil que refleje sus necesidades de acuerdo al tipo y localización. Hay que dejar saber al operador el condado o ciudad donde desea localizar el proveedor del cuidado infantil. El operador le dará el nombre y el número de la agencia que sirve la comunidad.

Las metas del Programa de Conciencia sobre el Cuidado Infantil incluyen ayudar a los padres a identificar la calidad del cuidado infantil en su comunidad. A continuación se presenta una lista de los folletos que se encuentran disponibles:

- *Give Your Child Something That Will Last a Lifetime... Quality Child Care, [Dé a su hijo algo que le durará toda una vida... ¡cuidado de alta calidad!];*

- *A Guide for Dads: Give Your Child an Early Lead in Life...Quality Child Care* [Guía para los papas: Asegure para su hijo una ventaja temprana en la vida...servicio de cuidado de niño de alta calidad];
- *All in the Family: Making Child Care Provided by Relatives Work for Your Family* [Todos queda en familia: Cómo hacer que el servicio de cuidado de niños proporcionado por parientes de buenos resultados para su familia];
- *Five Steps to Choosing Safe and Healthy Child Care* [Cinco pasos para encontrar servicios de cuidado de niños seguros y saludables];
- *Choosing Quality Child Care for a Child with Special Needs* [Cómo elegir cuidado de niños de alta calidad para un niño con necesidades especiales];
- *Five Steps to Choosing Summer Child Care* [Cinco Pasos para encontrar servicios de cuidado de niños para el verano];
- *Child Care Resource and Referral (CCR&R) in Your Local Community* [Recursos y referencias sobre el cuidado de niños (CCR&R) en su comunidad local]; y
- *Finding Help Paying for Child Care* [Cómo encontrar ayuda para cubrir el costo del servicio de cuidado de niños].

Estos recursos están disponibles en inglés y español en la siguiente página Web:

<http://www.childcareaware.org/en/tools/pubs/>.

■ **Children’s Foundation (CF)**

725 15th Street NW, Suite 505
Washington, DC 20005-2109
202-347-3300

Página Web: <http://www.childrensfoundation.net> (en inglés)

CF es una organización no gubernamental nacional en educación cuya meta es mejorar la vida de los niños y aquellos que cuidan de ellos. La Fundación de la Niñez publica una guía en inglés para padres para buscar y usar cuidado infantil desde el hogar [*A Guide for Parents Using or Seeking Home-Based Child Care*].

■ **Parent Action for Children** (conocido antes como **I Am Your Child**)

California Office
335 North Maple Drive, Suite 135
Beverly Hills, CA 90210
310-285-2385

New York Office
1325 Sixth Avenue, 30th
Floor
New York, NY 10019
212-636-5030

Página Web: <http://www.iamyourchild.org> (en inglés)

Parent’s Action for Children es una organización nacional sin fines de lucro dedicada a avanzar los intereses de familias y de niños jóvenes. Parent’s Action for Children desarrolla materiales en inglés and español para la educación de los padres; conecta a padres con los expertos y a otros padres que buscan la ayuda y soluciones; y lucha para los recursos necesitados por las familias para criar a niños saludables, incluyendo cuidado médico, la educación y el cuidado de niño de la calidad.

■ **National Association for the Education of Young Children (NAEYC)**

1509 16th Street NW
Washington, DC 20036
800-424-2460 or 202-232-8777

Página Web: <http://www.naeyc.org> (en inglés)

NAEYC es la organización más grande de educadores de la niñez temprana a nivel nacional y está dedicada a mejorar la calidad de los programas de los niños desde que nacen hasta el tercer grado. Fundada en 1926, NAEYC tiene más de 100,000 miembros a nivel nacional y cerca de 450 afiliados locales, estatales y nacionales. NAEYC tiene información para asistir a los padres acerca de como tomar decisiones sobre el cuidado infantil incluyendo:

- *Choosing a Good Early Childhood Program* (en inglés #525) [*Escogencia de un Buen Programa de la Niñez Temprana*];
- *Finding the Best Care for Your Infant or Toddler* (en inglés #518) [*Encontrar el mejor cuidado infantil para su niño o recién nacido*];
- *A Caring Place for Your Infant* (en inglés #548) [*Un lugar afectuoso para su bebé*](en español #548S);
- *A Caring Place for Your Toddler* (en inglés #509) [*Un lugar afectuoso para su niño caminador*] (en español #509S);
- *A Good Preschool for Your Child* (en inglés #517) [*Un buen programa de educación preescolar*] (en español #517S); y
- *A Good Kindergarten for Your Child* (en inglés #524) [*Un buen kindergarten para su niño*] (en español #524S).

La información para las familias está disponible en la siguiente página Web:

<http://www.naeyc.org/families/>

Early Years are Learning Years [*Los primeros años son de aprendizaje*] es una publicación del NAEYC que contiene breves artículos para ayudar a los padres y profesionales de la niñez temprana como hacer de los primeros años críticos lo mejor que puedan para sus hijos. Algunos de estos artículos son:

- *An Important Bond: Your Child and Your Caregiver* [*Un Vínculo importante: su niño y su proveedor de cuidado infantil*] is available on the Web at <http://www.naeyc.org/ece/1996/04.asp> (en inglés);
- *When Babies and Toddlers Are in Child Care* [*Cuando los bebes y niños pequeños están en cuidado infantil*] is available on the Web at <http://www.naeyc.org/ece/1997/08.asp> (en inglés); and

Otros artículos de *Los primeros años son de aprendizaje* se encuentran disponibles en la siguiente página Web: <http://www.naeyc.org/ece/eyly/default.asp>.

■ **National Child Care Association (NCCA)**

1016 Rosser Street
Conyers, GA 30012
800-543-7161

Página Web: <http://www.nccanet.org> (en inglés)

La NCCA es una asociación nacional que presta servicio a la comunidad respecto al cuidado y educación infantil privado y licenciado. La NCCA publica el folleto *The Right Path to Quality Child Care: How Parents Can Make Informed Decisions on Early Childhood Care and Education Centres* [El Camino Correcto hacia la calidad en el cuidado infantil: Como los padres pueden tomar decisiones acertadas acerca del Cuidado de la niñez temprana y Centros de educación] (en inglés).

■ **National Network for Child Care (NNCC)**

Iowa State University
ISU Extension Distribution Center
119 Printing & Publications Building
Ames, IA 50011-3171
515-294-5247

Página Web: <http://www.nncc.org/> (en inglés)

NNCC es parte del National Extension Service Children Youth and Family Educational Research Network (CYFERNet). Esta página Web contiene varios artículos en la sección llamada Opciones del Cuidado Infantil, incluyendo: *Be Choosy About Child Care, Is My Child's Care Okay?* [¿Sea exigente acerca del Cuidado Infantil, será que mi servicio de cuidado infantil es bueno?] y *Quality Child Care: What Does it Really Mean?* [¿Calidad de Cuidado Infantil: Realmente que significa?]. Este grupo también ha desarrollado un listado de cuidado infantil para los padres, el cual incluye una extensa lista de preguntas para hacer a los proveedores del cuidado infantil en centros o en los hogares, basado en edades específicas de niños que necesitan cuidado, desde pequeños hasta adolescentes. Recursos en inglés y español están disponibles en la siguiente página Web:

http://cyfernet.ces.ncsu.edu/cyfdb/browse_2pageAnncc.php?subcat=Child+Care+Options&search=NNCC&search_type=browse.

■ **ZERO TO THREE: National Center for Infants, Toddlers and Families**

2000 M Street, NW, Suite 200
Washington, DC 20036
800-899-4301 or 202-638-1144

Página Web: <http://www.zerotothree.org/index.html> (en inglés)

ZERO TO THREE es una organización nacional orientada exclusivamente a asuntos relacionados con bebés y niños pequeños. Su página Web incluye varios folletos desarrollados en colaboración con el Child Care Aware. Estos recursos están disponible en la siguiente página Web: http://www.zerotothree.org/ztt_parentAZ.html (en inglés).

Las publicaciones de ZERO TO THREE incluye *Caring for Infants & Toddlers in Groups: Developmentally Appropriate Practice* [Cuidando bebés y niños pequeños en grupos: desarrollando la practica apropiada] (1995), por J. Ron Lally, Abbey Griffin, Emily Fenichel, Marilyn Segal, Eleanor Stokes Szanton, y Bernice Weissbourd, el cual provee información

sobre: el desarrollo de los primeros tres años de vida; componentes de calidad de cuidado infantil para niños y pequeños; ilustraciones sobre prácticas apropiadas e inapropiadas; desarrollando metas para los primeros tres años; al igual que referencias y recursos.

REGULACIONES ESTATALES

Agencias de licenciatura del cuidado infantil [child care licensing agencies] pueden proveer información específica acerca de los requerimientos locales y regulaciones para asistir a los padres acerca de como escoger y monitorear el cuidado infantil. Para conocer acerca de las regulaciones específicas y requisitos para programas del cuidado infantil en su Estado, contactar la oficina estatal responsable de la regulación del cuidado infantil. La información se puede encontrar en la siguiente página Web del NCCIC <http://nccic.org/statedata/statepro/index.html> (en inglés). También esta disponible un directorio sobre todas las agencias de licenciatura de todos los estados en la siguiente dirección: <http://nccic.org/statedata/dirs/regoffic.html> (en inglés).

Adicionalmente, el texto completo sobre las regulaciones para la licenciatura del cuidado infantil en todos los estados, se encuentra disponible en la página Web del Centro Nacional de Recursos para la Salud y la Seguridad del Cuidado Infantil en la siguiente dirección: <http://nrc.uchsc.edu/STATES/states.htm> (en inglés).

ACREDITACIÓN NACIONAL

Una forma como los padres pueden identificar programas del cuidado infantil de buena calidad es buscar aquellos que han alcanzado acreditación nacional. La acreditación es un proceso voluntario diseñado para mejorar la calidad de los programas del cuidado infantil estableciendo niveles de calidad. Obtener la acreditación requiere estudiar bastante por su propia cuenta y la validación de profesionales fuera del programa que verifiquen que los estándares de calidad se hayan cumplido. Hay bastantes sistemas de acreditación nacional para programas educativos del cuidado infantil, incluyendo:

- National Association for the Education of Young Children (NAEYC) Academy for Early Childhood Program Accreditation: 800-424-2460, ext.11360 o en la siguiente página Web: <http://www.naeyc.org/accreditation/default.asp> (en inglés);
- National Association for Family Child Care (NAFCC): 801-269-9338, o en la siguiente página Web: <http://www.nafcc.org/accred/accred.html> (en inglés);
- National Early Childhood Program Accreditation (NECPA): 800-505-9878, o en la siguiente página Web: <http://www.necpa.net/> (en inglés); and
- National AfterSchool Association [formerly the National School-Age Care Alliance (NSACA)]: 617-298-5012, o en la siguiente página Web: <http://www.nsaca.org/> (en inglés).

RECURSOS ADICIONALES

Las siguientes son algunas publicaciones adicionales para ayudar a los padres a reconocer y encontrar el cuidado infantil que satisfaga las necesidades familiares:

- *A Parent's Guide to Choosing Safe and Healthy Child Care*, [Guía para padres de como escoger cuidado infantil seguro y saludable], es una lista para padres que desean seleccionar proveedores de cuidado infantil de buena calidad, publicada por el U.S. Department of Health and Human Services
<http://nrc.uchsc.edu/RESOURCES/ParentsGuide.pdf>.
- *Lista de Cuidado infantil Seguro para Padres y Proveedores del Cuidado Infantil*, producido por la U.S. Consumer Product Safety Commission (CPSC). Esta publicación esta disponible en la siguiente página Web:
<http://www.cpsc.gov/CPSCPUB/PUBS/childcarespanish.pdf>. Para obtener información adicional, contactar CPSC al teléfono 800-638-2772 o en la siguiente página Web:
<http://www.cpsc.gov> (en inglés) y <http://www.cpsc.gov/cpscpub/spanish/spanish.html> (en español).

El National Child Care Information Center no endosa ninguna organización, publicación, o recurso.